



JPMorgan Chase Bank, N.A.
 P O Box 182051
 Columbus, OH 43218-2051

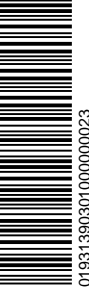
Mayo 14, 2020 a Junio 11, 2020
 Número De Cuenta: **000000396036011**

INFORMACIÓN PARA ATENCIÓN AL CLIENTE

Sitio Web: **Chase.com**
 Centro de atención al cliente: **1-800-935-9935**
 Personas sordas y con problemas
 de audición: **1-800-242-7383**
 Para Español: **1-877-312-4273**
 Llamadas internacionales: **1-713-262-1679**

00193139 DRE 703 219 16420 NNNNNNNNNN 1 000000000 09 0000

PERFECTO POLICARPO HERNANDEZ
 730 S LYON ST APT 434
 SANTA ANA CA 92705-7252



01931390301000000023

We updated the Funds Availability Policy in the Deposit Account Agreement

We increased the minimum amount of funds that we make available to you the next business day when you deposit a check. For more information, please see the Funds Availability Policy in the Deposit Account Agreement at chase.com/disclosures.

Please call the number on your statement if you have questions. We accept operator relay calls.

Como cortesía hacia usted, le proporcionamos esta traducción. Si existe alguna diferencia de significado entre este mensaje y la versión en inglés del mismo, usted acepta los términos de la versión en inglés. Por favor, consulte con un traductor si tiene alguna pregunta.

Actualizamos la Política de Disponibilidad de Fondos en el Contrato de Cuenta de Depósito

Aumentamos la cantidad mínima de fondos que ponemos a tu disposición el siguiente día hábil tras depositar un cheque. Para obtener más información, por favor, consulta la Política de Disponibilidad de Fondos en el Contrato de Cuenta de Depósito en chase.com/disclosures.

Si tienes preguntas, llama al número en tu estado de cuenta. Aceptamos llamadas por operador de retransmisión.

RESUMEN DE CUENTA DE CHEQUES

Chase Total Checking

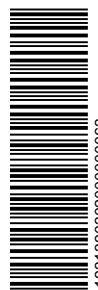
	CANTIDAD
Saldo inicial	\$785.84
Depósitos y Adiciones	4,351.02
Retiros de cajeros automáticos y compras con tarjeta de débito	-3,065.54
Retiros Electrónicos	-1,708.00
Cargos	-5.00
Saldo final	\$358.32

DETALLE DE TRANSACCIONES

FECHA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	SALDO
	Saldo inicial		\$785.84
05/14	Compra con tarjeta. Card purchase santa ana CA card 6240	05/13 tst* yum yum donuts - 1 -11.28	774.56
05/14	Compra con tarjeta. Card purchase anaheim CA card 6240	05/13 los cotijas mexican gri -24.18	750.38
05/14	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin CA card 6240	05/13 7-eleven tustin -5.20	745.18
05/14	Compra con tarjeta con reembolso en efectivo. Card purchase w/cash 05/14 7 -eleven tus Tin CA card 6240	purchase \$4.78 Cash back \$5.00 -9.78	735.40
05/14	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin CA card 6240	05/14 7-eleven tustin -11.89	723.51
05/14	Compra con tarjeta con reembolso en efectivo. Card purchase w/cash 05/14 7 -eleven tus Tin CA card 6240	purchase \$1.89 Cash back \$10.00 -11.89	711.62
05/14	Retiro en cajero automático que no sea de chase. Non-chase ATM withdraw 05/14 216 e warner avenue f santa ana CA card 6240	-22.50	689.12
05/14	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin plus santa ana CA card 6240	05/14 99 cent store -8.99	680.13
05/14	Cargo por retiro en cajero automático que no sea de chase. Non-chase ATM fee-with	-2.50	677.63
05/15	Depósito remoto por internet. Remote online deposit	1 788.67	1,466.30
05/15	Compra con tarjeta. Card purchase ana CA card 6240	05/13 mcdonald's f34206 santa -12.00	1,454.30
05/15	Compra con tarjeta. Card purchase CA card 6240	05/13 carls jr 1100123 santa ana -22.46	1,431.84
05/15	Compra con tarjeta. Card purchase 800-937-8997 WA card 6240	05/15 tmobile*postpaid fdp -171.99	1,259.85
05/15	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin grove CA card 6240	05/15 7-eleven garden -4.18	1,255.67
05/15	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin grove CA card 6240	05/15 7-eleven garden -11.54	1,244.13
05/15	Compra con tarjeta con reembolso en efectivo. Card purchase w/cash 05/15 b lg saver fo Ods santa ana CA card 6240	purchase \$0.01 Cash back \$20.00 -20.01	1,224.12
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase ana CA card 6240	05/14 mcdonald's f34206 santa -15.69	1,208.43
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase orange CA card 6240	05/15 jack IN the box 5390 -8.28	1,200.15
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase 888-5539196 CA card 6240	05/16 pnm -- a-l financial -91.99	1,108.16
05/18	Retiro en cajero automático que no sea de chase. ATM withdrawal 05/16 11922 brookhurst st garden grove CA card 6240	-200.00	908.16
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase grove CA card 6240	05/16 winchell s # 9175 garden -11.49	896.67
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase CA card 6240	05/17 sunbit inc. 855-678-6248 -49.85	846.82
05/18	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin grove CA card 6240	05/17 7-eleven garden -8.92	837.90
05/18	Compra con tarjeta. Card purchase CA card 6240	05/17 tacos el gavilan santa ana -15.82	822.08
05/19	Compra con tarjeta. Card purchase ana CA card 6240	05/18 taco bell #031979 santa -17.98	804.10

DETALLE DE TRANSACCIONES (continuación)

FECHA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	SALDO
05/19	Compra con tarjeta. Card purchase 05/19 chevron 0094836 santa ana CA card 6240	-16.52	787.58
05/19	05/19 transferencia en tiempo real por internet. Online realtime transfer to MI cuenta 6623 transaction#: 9638215181 reference#: 9638215181rx	-50.00	737.58
05/19	DÉbito de cámara de compensación automatizada. Aura financial d 4153912431 PPD ID: 1800911143	-72.00	665.58
05/20	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/20 t-mobile 12085 brookh garden grove CA card 6240	-171.99	493.59
05/20	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/20 t-mobile 12085 brookh garden grove CA card 6240	-74.25	419.34
05/20	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/20 7-eleven tustin CA card 6240	-12.49	406.85
05/21	Compra con tarjeta. Card purchase 05/20 station liquor and deli tustin CA card 6240	-16.12	390.73
05/22	Depósito de cámara de compensación automatizada. Harvest fresh MA payroll PPD ID: 9009527031	904.74	1,295.47
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/23 spectrum 855-707-7328 CA card 6240	-49.99	1,245.48
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/22 los cotijas mexican gri anaheim CA card 6240	-23.36	1,222.12
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/23 the Credit pros intl 833-462-2808 NJ card 6240	-69.00	1,153.12
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/24 tst* waba grill - anahe anaheim CA card 6240	-13.45	1,139.67
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/23 arco #42033 tustin CA card 6240	-15.91	1,123.76
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/24 7-eleven garden grove CA card 6240	-7.61	1,116.15
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/24 7-eleven garden grove CA card 6240	-6.88	1,109.27
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/24 wendy's #1 garden grove CA card 6240	-11.52	1,097.75
05/26	Compra con tarjeta. Card purchase 05/25 pnm -- a-l financial 888-5539196 CA card 6240	-274.99	822.76
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/25 big saver foods santa ana CA card 6240	-2.23	820.53
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/25 big saver foods santa ana CA card 6240	-12.63	807.90
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/26 7-eleven garden grove CA card 6240	-7.68	800.22
05/26	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/26 harvest fresh market garden grove CA card 6240	-7.31	792.91
05/27	Compra con tarjeta. Card purchase 05/25 ncd financial 800-654-6310 ID card 6240	-29.99	762.92
05/27	Compra con tarjeta. Card purchase 05/26 tst* yum yum donuts - 1 santa ana CA card 6240	-9.83	753.09
05/27	Compra con tarjeta. Card purchase 05/26 pnm -- a-l financial 888-5539196 CA card 6240	-14.99	738.10
05/27	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/26 big saver foods santa ana CA card 6240	-7.42	730.68
05/27	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/27 7-eleven garden grove CA card 6240	-2.19	728.49
05/27	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/27 harvest fresh market garden grove CA card 6240	-8.15	720.34
05/27	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/27 walgreens store 12001 garden grove CA card 6240	-10.00	710.34



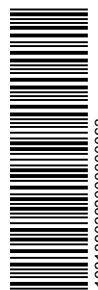
DETALLE DE TRANSACCIONES (continuación)

FECHA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	SALDO
05/27	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/27 t-mobile 307 e 1st st santa ana CA card 6240	-121.04	589.30
05/28	Compra con tarjeta. Card purchase 05/27 the flame broiler #37 santa ana CA card 6240	-12.78	576.52
05/28	Compra con tarjeta. Card purchase 05/27 allstate nbindco 800-255-7828 IL card 6240	-161.41	415.11
05/28	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/28 99 cent store plus santa ana CA card 6240	-2.92	412.19
05/28	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/28 valencia market tustin CA card 6240	-8.83	403.36
05/28	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/28 t-mobile 13842 newport tustin CA card 6240	-43.09	360.27
05/29	Compra con tarjeta. Card purchase 05/29 chevron 0094836 santa ana CA card 6240	-16.07	344.20
05/29	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/29 7-eleven garden grove CA card 6240	-4.18	340.02
05/29	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/29 t-mobile 12085 brookh garden grove CA card 6240	-16.30	323.72
06/01	Depósito. Deposit 9160068513	720.46	1,044.18
06/01	Compra con tarjeta. Card purchase 05/28 mcdonald's f34206 santa ana CA card 6240	-15.14	1,029.04
06/01	Compra con tarjeta. Card purchase 05/29 the flame broiler #37 santa ana CA card 6240	-21.30	1,007.74
06/01	Compra con tarjeta. Card purchase 05/29 5468 el pollo loco garden grove CA card 6240	-9.45	998.29
06/01	Compra con tarjeta. Card purchase 05/29 carls jr 1100628 santa ana CA card 6240	-17.88	980.41
06/01	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/30 7-eleven garden grove CA card 6240	-2.19	978.22
06/01	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/30 7-eleven garden grove CA card 6240	-9.60	968.62
06/01	Retiro quickpay por internet para transferencia externa. Quickpay with zelle payment to mary jpm376641529	-152.00	816.62
06/01	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/30 harvest fresh market garden grove CA card 6240	-7.64	808.98
06/01	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 05/30 big saver foods santa ana CA card 6240	-3.72	805.26
06/01	Compra con tarjeta. Card purchase 05/31 bossrevolutionmoneyxfe 800-6183172 NJ card 6240	-82.99	722.27
06/02	Retiro en cajero automático que no sea de chase. ATM withdrawal 06/02 1300 n main st santa ana CA card 6240	-20.00	702.27
06/02	06/02 transferencia en tiempo real por internet. Online realtime transfer to MI cuenta 6623 transaction#: 9714431234 reference#: 9714431234rx	-30.00	672.27
06/02	DÉbito de Cámara de compensación automatizada. Aura financial d 4153912431 PPD ID: 1800911143	-72.00	600.27
06/03	Compra con tarjeta. Card purchase 06/02 drj downtown plaza santa ana CA card 6240	-50.00	550.27
06/03	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/03 sinaloa l 1701 e mcfad santa ana CA card 6240	-6.08	544.19
06/04	Depósito remoto por internet. Remote online deposit 1	395.00	939.19
06/04	Compra con tarjeta. Card purchase 06/03 los cotijas mexican gri anaheim CA card 6240	-11.67	927.52
06/04	Compra con tarjeta. Card purchase 06/04 pp*google tradlessons 402-935-7733 CA card 6240	-1.99	925.53
06/04	Compra con tarjeta. Card purchase 06/04 tst* waba grill - santa santa ana CA card 6240	-19.64	905.89



DETALLE DE TRANSACCIONES (continuación)

FECHA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	SALDO
06/04	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/04 7-eleven tustin CA card 6240	-1.99	903.90
06/05	Depósito de Cámara de compensación automatizada. Harvest fresh MA payroll PPD ID: 9009527031	942.15	1,846.05
06/05	Compra con tarjeta. Card purchase 06/04 chevron 0094836 santa ana CA card 6240	-16.76	1,829.29
06/05	Compra con tarjeta. Card purchase 06/04 borrego sagrado 2 santa ana CA card 6240	-18.55	1,810.74
06/05	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/05 harvest fresh market garden grove CA card 6240	-6.52	1,804.22
06/05	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/05 big saver foods santa ana CA card 6240	-4.96	1,799.26
06/08	Compra con tarjeta. Card purchase 06/05 sky palm motel orange CA card 6240	-99.00	1,700.26
06/08	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/06 7-eleven garden grove CA card 6240	-10.97	1,689.29
06/08	Compra con tarjeta. Card purchase 06/06 pasarelas beauty salo garden grove CA card 6240	-16.00	1,673.29
06/08	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/06 orange liquor market anaheim CA card 6240	-3.48	1,669.81
06/08	Compra con tarjeta. Card purchase 06/06 kfc/ljs f330005 santa ana CA card 6240	-31.65	1,638.16
06/08	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/07 7-eleven garden grove CA card 6240	-4.28	1,633.88
06/08	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/07 7-eleven garden grove CA card 6240	-8.69	1,625.19
06/08	Compra con tarjeta. Card purchase 06/07 taco bell #031979 santa ana CA card 6240	-7.64	1,617.55
06/08	Compra recurrente con tarjeta. Recurring card purchase 06/06 www.Cvs.Com 888-607-4287 IN card 6240	-5.39	1,612.16
06/09	Compra con tarjeta. Card purchase 06/08 chevron 0092069 anaheim CA card 6240	-20.36	1,591.80
06/09	Compra con tarjeta con reembolso en efectivo. Card purchase w/cash 06/08 b lg saver fo Ods santa ana CA card 6240 purchase \$4.49 Cash back \$10.00	-14.49	1,577.31
06/10	Depósito de Cámara de compensación automatizada. Vbs advancecash 7018622368 PPD ID: 18033167	600.00	2,177.31
06/10	Compra con tarjeta. Card purchase 06/08 mcdonald's f4075 santa ana CA card 6240	-12.43	2,164.88
06/10	Compra con tarjeta. Card purchase 06/09 los cotijas mexican gri anaheim CA card 6240	-13.02	2,151.86
06/10	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/10 7-eleven garden grove CA card 6240	-3.98	2,147.88
06/10	Retiro en cajero automático que no sea de chase. Non-chase ATM withdraw 06/10 2502 w 17th st santa ana CA card 6240	-15.99	2,131.89
06/10	06/10 transferencia en tiempo real por internet. Online realtime transfer to MI cuenta 6623 transaction#: 9756654879 reference#: 9756654879rx	-40.00	2,091.89
06/10	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/10 cvs/pharmacy #08 08877 tustin CA card 6240	-66.62	2,025.27



11931390303000000063



DETALLE DE TRANSACCIONES (continuación)

FECHA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD	SALDO
06/10	DÉbito de cámara de compensación automatizada. Warwick 4242721562 web ID: 0008160780	-1,292.00	733.27
06/10	Cargo por retiro en cajero automático que no sea de chase. Non-chase ATM fee-with	-2.50	730.77
06/11	Compra con tarjeta. Card purchase 06/10 tst* yum yum donuts - 1 santa ana CA card 6240	-10.82	719.95
06/11	Compra con tarjeta. Card purchase 06/10 prn -- consumer port 888-5539196 CA card 6240	-357.00	362.95
06/11	Compra con tarjeta con pin. Card purchase with pin 06/11 7-eleven santa ana CA card 6240	-4.63	358.32
Saldo final			\$358.32

No se aplicó un Cargo Mensual por Servicio a su cuenta Chase Total Checking. Estas son las tres maneras de evitar este cargo durante cualquier período de estado de cuenta.

- **Teniendo depósitos directos por un total de al menos \$500.00**
(El total de sus depósitos directos en este periodo fue de \$3,448.11. Nota: algunos depósitos pueden aparecer en el estado de cuenta anterior)
- **O BIEN, manteniendo en esta cuenta de cheques un saldo diario mínimo de \$1,500.00 o más**
(Su saldo diario mínimo fue de \$323.72)
- **O BIEN, manteniendo un saldo diario promedio de depósitos e inversiones vinculados que califiquen de \$5,000.00 o más**
(Su saldo diario promedio de depósitos e inversiones vinculados que califican fue de \$945.00)

EN CASO DE ERRORES O PREGUNTAS SOBRE SUS TRANSFERENCIAS ELECTRÓNICAS DE FONDOS: Llámenos al 1-866-564-2262 o escríbanos a la dirección que aparece en el frente de este estado de cuenta (para cuentas que no sean personales comuníquese con Atención al Cliente) de inmediato si cree que su estado de cuenta o su recibo son incorrectos o si necesita más información sobre una transferencia indicada en el estado de cuenta o en el recibo.

Únicamente para cuentas personales: Debemos recibir noticias suyas a más tardar 60 días después de que le hayamos enviado el PRIMER estado de cuenta en el cual apareció el problema o el error. Prepárese para proporcionarnos la siguiente información:

- Su nombre y número de cuenta
- La cantidad en dólares del presunto error
- Una descripción del error o de la transferencia sobre la que tiene dudas, por qué cree que es un error o por qué necesita más información.

Investigaremos su reclamo y corregiremos cualquier error con prontitud. Si tardamos más de 10 días hábiles (o 20 días hábiles para nuevas cuentas) en hacerlo, acreditaremos su cuenta por la cantidad que usted piensa que está equivocada, y así podrá usar ese dinero durante el tiempo que tardemos en completar nuestra investigación.

EN CASO DE ERRORES O PREGUNTAS SOBRE TRANSACCIONES NO ELECTRÓNICAS: Comuníquese con el banco de inmediato si su estado de cuenta es incorrecto o si necesita más información sobre cualquier transacción no electrónica (cheques o depósitos) en este estado de cuenta. Si encuentra cualquiera de estos errores, debe notificar al banco por escrito a más tardar 30 días después de que el estado de cuenta esté a su disposición. Para obtener detalles más completos, consulte las Reglas y Reglamentos de la Cuenta u otro contrato de cuenta correspondiente que se aplique a su cuenta. Los productos y los servicios de depósito se ofrecen a través de JPMorgan Chase Bank, N.A. Miembro de FDIC



JPMorgan Chase Bank, N.A. Miembro FDIC